Lesson Eleven: The Active Participle [إسْم اَلْفَاعِل]

Most Arabic words are derived from three base letters that join together to establish a meaning. Placing these letters on various patterns produces different, but related words. *Lessons Eleven* through *Fifteen* cover several commonly encountered noun forms.

PRINCIPLE ONE

The active participle (اسْم اَلْفَاعِل) refers to a person who does the action described by the base letters. For example, the letters فاعل mean, "to do" and its active participle فَاعِل refers to "one who does."

PRINCIPLE TWO

The active participle has both masculine and feminine forms. Placing the three base letters on the pattern $\dot{\theta}$ produces the masculine form of the active participle. For example, replacing the $f\bar{a}$ ($\dot{\theta}$), 'ain ($\dot{\theta}$), and $l\bar{a}m$ ($\dot{\theta}$) positions in this pattern with $\dot{\theta}$ — $\dot{\theta}$ — $\dot{\theta}$ (to worship) creates who worships) [figure 11.1].

PRINCIPLE THREE

The feminine form of the *active participle* is constructed by placing the base letters on the pattern of فَاعِلَة . Thus, ع—ب—د (to worship) becomes عَابدَة (a female who worships).

²⁹ All Arabic nouns, both living and non-living, are classified as either masculine or feminine. For example, the word شَمْسُ (sun) is feminine while the word خَتَاب (book) is masculine. The masculine form is used to refer to male beings or masculine objects. The feminine form is used to refer to female beings or feminine objects.

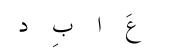


MASCULINE ACTIVE PARTICIPLE

Step One: Separate the letters of the model



Step Two: Replace the base letters ($\dot{0}$) with corresponding new letters ($\dot{3}$ - $\dot{-}$)



Step Three: Reattach the letters
of the word to form the masculine
active participle

عَابِد

A MALE WHO WORSHIPS θr A WORSHIPER

FIGURE 11.1

FORMING THE MASCULINE ACTIVE PARTICIPLE

PRINCIPLE FOUR

Arabic words enter four *grammatical states* (*lesson five*). Of these, nouns enter three³⁰: (1) rafa' (فُع), (2) nasb (نَصْب), and (3) jarr (جُرّ).

Nouns express these *states* through either (1) changes in voweling on the last letter of the word or (2) changes in lettering at the end of the word.

PRINCIPLE FIVE

Most singular Arabic nouns, whether masculine or feminine, express changes in their grammatical states through changes in voweling on the last letter of the word. Two dammahs () indicate the state of rafa' (رَفْع), two fathahs () indicate the state of nash (عَصْب), and two kasrahs (,) indicate the state of jarr (جَرَ). This is illustrated in table 11.3 (the final table of this lesson) for both masculine singular and feminine singular forms of the active participle.

PRINCIPLE SIX

Like verbs, Arabic nouns also have a dual form.³² The dual is produced from the singular by (1) altering the voweling of the last letter and (2) adding a designated ending. This ending reflects the *grammatical state* of the word. If the word is in the *state* of *rafa'* (رَفْع) then the suffix " أَنْ " is added; whereas if the word is in either the state of *nash* (رَفَعْ) or *jarr* (رَبُحْر), the ending " يُنْ " is added. These endings are used for both the masculine and the feminine as illustrated in *table 11.1*. For example, عَابِد اللهِ

³⁰ These grammatical states result from the interactions of nouns with other words in a sentence. For example, if a noun is the subject of the sentence, it takes on the *grammatical state* of *rafa'* (عُنُّرُّ). The goal of the beginner is to realize that *grammatical states* exist and to memorize their various forms. A discussion of the roles of words in sentences and what causes their *grammatical states* is found in advanced Arabic grammar books.

³¹ The presence of a double vowel is known as *tanwīn* (تَنُو يُن).

³² The dual is used to refer to two individuals or two objects.

(a male worshiper) becomes عَابِدَانِ (two male worshipers) in the state of rafa' (وَفْع) and مَابِدَيْنِ and مَابِدَيْنِ (two male worshipers) in the states of nash (بَوْنَع) and jarr (بَحْرَ). While the feminine, عَابِدَتَانِ (a female worshiper) becomes عَابِدَتَانِ (two female worshipers) in the state of rafa' (وَفْع) and عَابِدَتَيْنِ (two female worshipers) in the states of nash (بَحْرَ) and jarr (جَرَّ).

PRINCIPLE SEVEN

The plural form of Arabic nouns is produced in two distinct ways: the "broken plural" and the "sound plural." The "broken plural" is formed by (1) "breaking" apart the singular word, (2) inserting or removing letters, and (3) changing voweling. A set pattern for these changes does not exist. Therefore, each broken plural must be individually memorized. For example, the broken plural for the singular کُتُب (book) is بَعْنَاب (books), while the broken plural for the singular مُسْتَجِد (mosque) is مُسْتَجِد (mosques). In each case the singular form was separated, letters were inserted or removed, and voweling was changed.

PRINCIPLE EIGHT

The second type of Arabic plural is called the "sound plural," and it is used by the active participle. 33 The "sound plural" is formed from the singular by (1) making slight alterations to the last letter of the singular and (2) adding a designated ending. This suffix varies between masculine and feminine forms and reflects the grammatical state of the word (table 11.2). In the case of the masculine sound plural, if the word is in the state of rafa' (وُفَّ), the suffix " وُنَ " is added; whereas if the word is in either the states of nash (بَحَن) or jarr (بَحَن), the ending " عَابِدُونَ is added. For example, عَابِدُونَ (many male worshipers) in the state of rafa' (وُفَّع) and jarr (بَحَن) and jarr (بَحَن).

³³ Some singular words only use the broken plural, others only use the sound plural. Rarely, a singular word will use both the sound and broken plurals. For the most part, *active participles* use the sound plural.

In the case of the feminine sound plural, if the word is in the state of rafa' (رَفْع), then the suffix "أَتْ " is added; whereas if the word is in either nash (رَفْع) or jarr (جَرّ), the ending "أَتْ " is added. For example, عَابِدَة (a female worshiper) becomes عَابِدَاتٌ (many female worshipers) in the state of rafa' (فَقْع)) and عَابِدَاتٍ (many female worshipers) in the states of nash (خَوْع).

ESSENTIAL NOTE

The conjugations of the *active participle* must be memorized (*table 11.3*) before moving to the next lesson.

TABLE 11.1

FORMING THE DUAL

BASE FORM	FINAL GOAL	STEP ONE		RESULT		ENDING		DUAL
A male doer Masculine singular in rafa'	MASCULINE DUAL IN RAFA'	Change vowel of the last letter to fathah	⇧	فاعِلَ	+	ٱڹ	企	فَاعِلاَنِ Two male doers Masculine dual in rafa'
A male doer Masculine singular in nash	MASCULINE DUAL IN NASB	Change vowel of the last letter to fathah	₽	فأعِلَ	+	ين	⇧	فاعِلَيْنِ Two male doers Masculine dual in nash
A male doer Masculine singular in jarr	MASCULINE DUAL IN JARR	Change vowel of the last letter to fathah	₽	فاَعِلَ	+	ين	⇧	ناعِلَيْنِ Two male doers Masculine dual in jarr
A female doer Feminine singular in rafa'	FEMININE DUAL IN RAFA'	Change vowel of the last letter to fathah	₽	فأعِلَة	+	ٱڹ	₽	Two female doers Feminine dual in rafa'
A female doer Feminine singular in nash	FEMININE DUAL IN NASB	Change vowel of the last letter to fathah	⇧	فأعِلَة	+	ين	企	Two female doers Feminine dual in nash
A female doer Feminine singular in jarr	FEMININE DUAL IN JARR	Change vowel of the last letter to fathah	⇧	فاعِلَة	+	ينِ	⇧	فاُعِلَتْيْنِ Two female doers Feminine dual in jarr

TABLE 11.2
FORMING THE SOUND PLURAL

BASE FORM	FINAL GOAL	STEP ONE		RESULT		ENDING		SOUND PLURAL
A male doer Masculine singular in rafa'	MASCULINE SOUND PLURAL IN RAFA'	Change vowel of the last letter to dammah	⇧	فاَعِلُ	+	وْنَ	⇧	فَاعِلُوْنَ Many male doers Masculine plural in rafa'
A male doer Masculine singular in nash	MASCULINE SOUND PLURAL IN NASB	Change vowel of the last letter to kasrah	₽	فأعِلِ	+	° ۔ ين	₽	فَاعِلِيْنَ Many male doers Masculine plural in nash
A male doer Masculine singular in jarr	MASCULINE SOUND PLURAL IN JARR	Change vowel of the last letter to kasrah	₽	فاَعِلِ	+	° ۔ ين	₽	فاعلین Many male doers Masculine plural in jarr
A female doer Feminine singular in rafa'	FEMININE SOUND PLURAL IN RAFA'	Drop final ta' marbutah	⇧	فاَعِلَ	+	ث ً	企	Many female doers Feminine plural in rafa'
A female doer Feminine singular in nash	FEMININE SOUND PLURAL IN NASB	Drop final ta' marbutah	î	فأعِلَ	+	اتٍ	仓	Many female doers Feminine plural in nash
A female doer Feminine singular in jarr	FEMININE SOUND PLURAL IN JARR	Drop final ta' marbutah	₽	فأعِلَ	+	اتٍ	₽	Many female doers Feminine plural in jarr

TABLE 11.3

THE ACTIVE PARTICIPLE

FEMININE			N			
SOUND PLURAL	DUAL	SINGLE	SOUND PLURAL	DUAL	SINGLE	
فأعِلاَتُ	فأعِلَتَانِ	فأعِلَةٌ	فَاعِلُوْنَ	فَاعِلاَنِ	فأعِلُ	رَفْع
female doers	two female doers	a female doer	male doers	two male doers	a male doer	
فأعِلاَتٍ	فأعِلَتَيْنِ	فاعِلَةً	فَاعِلِيْنَ	فَاعِلَيْنِ	فأعِلاً	نَصْب
female doers	two female doers	a female doer	male doers	two male doers	a male doer	
فأعِلاَتٍ	فأعِلَتيْنِ	فأعِلَةٍ	فَاعِلِيْنَ	فَاعِلَيْنِ	فأعِلٍ	جَو
female doers	two female doers	a female doer	male doers	two male doers	a male doer	